

## PIRMOSIOS INSTANCIJOS TEISMAS

**2008 m. lapkričio 28 d. Pirmosios instancijos teismo sprendimas byloje *Hôtel Cipriani ir kt. prieš Komisiją***

(Sujungtos bylos T-254/00, T-270/00 ir T-277/00) <sup>(1)</sup>

**(Valstybės pagalba — Socialinio draudimo įmokų sumažinimas Venecijoje ir Kjudžoje įsteigtoms įmonėms — Sprendimas, pripažįstantis pagalbos schemą nesuderinama su bendrąja rinka ir įpareigojantis susigrąžinti suteiktą pagalbą — Priimtinumas — Konkretus ryšys — Fondas — Sąlygos, susijusios su įtaka Bendrijos vidaus prekybai ir konkurencijai — EB 87 straipsnio 3 dalies b-e punktuose ir EB 87 straipsnio 2 dalies b punkte numatytos nukrypti leidžiančios nuostatos — Kvalifikavimas nauja pagalba arba esama pagalba — Teisinio saugumo, teisėtų lūkesčių apsaugos, vienodo požiūrio ir proporcingumo principai — Pareiga motyvuoti)**

(2009/C 19/41)

Proceso kalba: italų

### Šalys

Ieškovė byloje T-254/00: Hotel Cipriani SpA (Venecija, Italija), atstovaujama iš pradžių advokatų M. Marinoni, G. M. Roberti ir F. Sciaudone, vėliau — advokatų Roberti, Sciaudone ir A. Bianchini

Ieškovė byloje T-270/00: Società italiana per il gas SpA (Italgas) (Turinas, Italija), atstovaujama advokatų M. Merola, C. Tesaro, M. Pappalardo ir T. Ubaldi

Ieškovės byloje T-277/00: Coopservice — Servizi di fiducia Soc. coop. rl (Cavriago, Italija) ir Comitato „Venezia vuole vivere“ (Venecija), atstovaujamos advokatų A. Bianchini ir A. Vianello

Atsakovė: Europos Bendrijų Komisija, atstovaujama V. Di Bucci, padedamo advokato A. Dal Ferro

Ieškovės pusėje į bylą T-270/00 įstojusi šalis: Italijos Respublika, atstovaujama iš pradžių U. Leanza, vėliau I. Braguglia, padedamų avvocati dello Stato P. Gentili ir S. Fiorentino

### Dalykas

Prašymas panaikinti 1999 m. lapkričio 25 d. Komisijos sprendimą 2000/394/EB dėl pagalbos priemonių Venecijoje ir Kjudžoje įsteigtoms įmonėms, numatytų Įstatymuose Nr. 30/1997 ir Nr. 206/1995, nustatančiuose socialinio draudimo įmokų sumažinimą (OL L 150, 2000, p. 50)

**Sprendimo rezoliucinė dalis**

1. Atmesti ieškinius.

2. Viešbutis Cipriani SpA, Società italiana per il gas SpA (Italgas), Coopservice — Servizi di fiducia Soc. coop. rl ir Comitato „Venezia vuole vivere“ be savo patirtų bylinėjimosi išlaidų padengia Komisijos bylinėjimosi išlaidas. Coopservice ir Comitato „Venezia vuole vivere“ taip pat padengia visas per laikinųjų apsaugos priemonių taikymo procedūrą patirtas išlaidas.

<sup>(1)</sup> OL C 355, 2000 12 9.

**2008 m. lapkričio 26 d. Pirmosios instancijos teismo sprendimas byloje *Agraz ir kt. prieš Komisiją***

(Byla T-285/03) <sup>(1)</sup>

**(Deliktinė atsakomybė — Žemės ūkis — Bendras perdirbtų vaisių ir daržovių produktų rinkų organizavimas — Pagalba perdirbtų pomidorų produktų gamybai — Dydzio apskaičiavimo būdas — 2000-2001 prekybos metai — Žalos įvertinimas)**

(2009/C 19/42)

Proceso kalba: prancūzų

### Šalys

Ieškovės: Agraz, SA (Madridas, Ispanija) bei kitos 86 ieškovės, išvardytos sprendimo I ir II prieduose, atstovaujamos advokatų J. L. da Cruz Vilaça, D. Choussy, ir S Estima Martins

Atsakovė: Europos Bendrijų Komisija, atstovaujama M. Nolin

### Dalykas

Ieškinys, susijęs su ieškovėms tariamai padarytos žalos dėl pagalbos gamybai dydzio apskaičiavimo būdo, nurodyto 2000 m. liepos 12 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 1519/2000, nustatančiame minimalią kainą ir pagalbos, skirtos perdirbtų pomidorų produktams, dydį 2000–2001 prekybos metams (OL L 174, p. 29), atlyginimu